

**Zeitschrift:** Nidwaldner Kalender

**Herausgeber:** Nidwaldner Kalender

**Band:** 99 (1958)

**Rubrik:** Verzeichnis der Autobesitzer von Nidwalden und Obwalden

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 15.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

**Der Zugriff auf das Verzeichnis  
der Autobesitzer Nidwaldens bzw.  
Obwaldens ist gesperrt.**

**L'accès au Verzeichnis der  
Autobesitzer Nidwaldens resp.  
Obwaldens est bloqué.**

**Access to the Verzeichnis der  
Autobesitzer Nidwaldens resp.  
Obwaldens is blocked.**

## Gut beraten

Unfall  
Haftpflicht  
Kasko  
Diebstahl  
Kaution  
Krankheit  
Motorfahrzeuge



## Gut versichert

Othmar Durrer      Tel. 84 16 38  
Stansstaderstraße 21, Stans

Alois Ettlin, Inspektor, Tel. 85 12 67  
Rathausplatz, Sarnen

**Generalagentur:**  
**Hans Rohrer, Hirschmattstr. 1,**  
**Luzern                      Tel. 3 18 12**

## Oskar Achermann jun., Stans

10

Gemüse und Gartenbau empfiehlt sich höflich      Tel. 84 12 50

## K. Abry-Odermatt

Buchbindermeister  
STANS / Stansstaderstraße 5  
Besteckeinbauten  
Schmuckkästchen  
Etuifabrikation  
Etui für Trachtenschmuck  
Ex voto  
Album für Leidsbildchen

51



## Das kleine

52

Geschäft an der Brünigstraße Giswil  
im alten Postgebäude bietet Ihnen das  
Maximum an Auswahl

## Rudenz-Drogerie, Giswil

E. Eicher-Signer      Telefon 85 82 55

## W. Hurschler, Engelberg

- *Autotransporte jeder Art*
- *Futtermittel / Brennholz*

Tel. 74 13 55

Mit bester Empfehlung!

63

## **Die Periode des reichlichen und billigen Geldes welche über 10 Jahre anhielt, ist vorbei.**

Die auf hohen Touren laufende Bautätigkeit, die Erfordernisse der **Kantone und Städte**, die gewaltigen Bedürfnisse für den **Kraftwerkbau**, und der stets erhöhte **Import**, wobei namentlich Maschinen und Autos in vorderster Reihe standen, haben den **Umsturz herbeigeführt**.

Die Großzahl der

## **Geldbedürfnisse auf längere Jahre,**

die bereits angemeldet sind, zeigen an, daß es sich um eine Veränderung von längerer Dauer handelt.

Am stärksten hat sich die Geldverteuerung bei den **Anlehens-Aufnahmen für 10—15 Jahre**, ausgewirkt, wo bereits **Renditen über 4%** geboten werden.

Auch die **Kantonalbanken** haben sich veranlaßt gesehen, **4% Obligationen auf 5—6 Jahre** auszugeben.

**Erhöhungen** des **Sparkassa-Zinses** werden folgen. Unsere Bank wird damit Schritt zu halten haben.

Als Mitglied des Kantonalbanken-Verbandes sind wir **in der Lage von jedem Anleihen**

## **Obligationen zu Originalbedingungen**

zu vermitteln;

wir sind auch Abgeber von **4% Kassa-Obligationen unserer Bank**, auf 5—6 Jahre fest.

Annahme von Depots / Vermittlung von Schrankfächern

Postcheck-Konto VII/14

# **NIDWALDNER KANTONALBANK**

## Markt-Verzeichnis für das Jahr 1958

**Erklärung der Abkürzungen:** W = Warenmarkt, V = Vieh-, Pf = Pferde-, S = Schweine-, Schfe = Schaf-, Klbr = Kälber-, gr. V = Hauptviehmarkt, Vg = Viehausstellung und Viehmarkt, KlV = Kleinvieh-, KlV S = Kleinvieh-, speziell Schweinemarkt.

### Kanton Nidwalden:

Stans: WV 16. April, 12. November.

In Wil: V 10. Oktober.

### Kanton Obwalden:

Engelberg: V 6. Oktober.

Giswil: V 8. Oktober.

Kerns: WV 3. Dezember.

Sarnen: V 13. Februar, 17. April, 1. Oktober, WV 14. Mai, 22. Oktober, 20. November.

### Kanton Uri:

Aldorf: V 29. (28.) Januar, 12. (11.) März, 23. (22.) April, 21. (20.) Mai, 24. September, 15. (14.) Oktober, 5. (4.) November, 3. (2.) und 17. (16.) Dezember. — W 30. Januar, 13. März, 24. April, 22. Mai, 16. Oktober, 6. November, 4. und 18. Dezember.

An den zwischen Klammern gesetzten Daten finden Vormärkte statt.

Amsteg: WV 7. Oktober.

Andermatt: WV 11. Juni. — V 15. und 29. September.

Erstfeld: WV 2. April, 22. Oktober.

Göschenen: V 26. September.

Seedorf: Schafe 2. Oktober.

Wassen: WV 27. Mai. — V 21. Oktober.

### Kanton Schwyz:

Arth: WVKlv 20. Oktober.

Einsiedeln: WVPf 1. September, 6. Oktober, 10. November. — W 2. September. — V 3. Februar, 24. März, 28. April, 1. Dezember. — Groß- und Kleinvieh-Ausstellung und Schlachtschafmarkt: 23. September. — KlV: Samstags.

Goldau: WVKlv 15. September, 13. November.

Muotathal: WVKlv 25. September, 23. Oktober. KlV Schafe 27. August (in Bisisthal).

Rothenurm: WV 15. September. — V 28. Oktober.

Sattel: V 10. April. — WV 21. Oktober.

Schwyz: WV 27. Januar, 17. März, 5. Mai, 13. Oktober, 17. November. — V 14. April, 2. und

23. September, 9. Dezember. — Vg 22. September. — Kantonaler Zuchtstiermarkt 15. Oktober. — W 2. Dezember. — Kleinvieh-Ausstellung und Schlachtschafmarkt 13. Oktober.

### Kanton Luzern:

Entlebuch: WVKlv 7. Mai, 18. September, 22. Oktober. — S 27. Januar, 24. Februar, 24. März, 28. April, 26. Mai, 23. Juni, 28. Juli, 25. August, 22. September, 27. Oktober, 24. November, 22. Dezember.

Escholzmatt: WVKlvS 12. Mai, 15. September, 20. Oktober. — WKlbrS 20. Januar, 17. Februar, 17. März, 21. April, 19. Mai, 16. Juni, 21. Juli, 18. August, 17. November, 15. Dezember. — Klbr: Jeden Montag.

Luzern: Messe 6. bis 18. Oktober. — Schaubuden 4. bis 19. Oktober. — Pelz- und Fellmarkt 11. Februar. — VKlvS: Jeden Dienstag; wenn Feiertag, am Mittwoch.

Schüpfheim: WVKlv 10. März, 9. April, 2. Oktober, 12. November. — VKlv 8. Mai, 4. Dezember. — SKlbr 6. Januar, 3. Februar, 3. März, 7. April, 5. Mai, 2. Juni, 7. Juli, 4. August, 1. September, 6. Oktober, 3. November, 1. Dezember. — Klbr: Jeden Montag.

### Kanton Zug:

Baar: W und Schaubuden 16. und 17. November.

Cham: WVKlv 26. November. — W 27. Nov.

Unterägeri: W 7. September. — WVKlv 8. September.

Zug: W und Schaubuden 7. April, 26. Oktober. — W 2. Dezember. Zuchtstiermarkt des Verbandes schweiz. Braunviehzuchtgenossenschaften 3. und 4. September.

### Kanton Bern:

Meiringen: WVKlv 8. April, 21. Mai, 24. September, 17. November. — V 9. und 28. Oktober. — WKlvS 9. Januar, 6. Februar, 6. März, 3. April, 1. Mai, 5. Juni, 10. und 29. Oktober, 4. Dezember.

Das Vertrauenshaus für

**Pelze**  
M. ODERMATT-LANGENSTEIN'S SÖHNE, STANS

Tel. 84 12 05

**NEU**

## Einzig in ihrer Art!

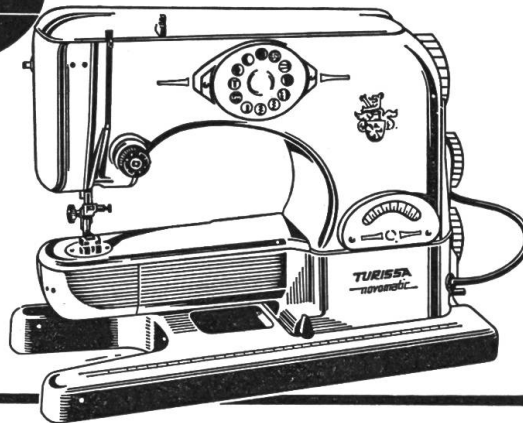
Die wunderschöne neue Turissa ist ohne Zweifel die modernste Nähmaschine der Welt. Statt mit Hebeln und Zeigern erfolgt die Einstellung ähnlich wie bei einem Radio mittels Knöpfen und Skalen, wobei eine fast unbeschränkte Auswahl von Grund- und Zierstichen zur Verfügung steht. Es gibt keine Näh-, Stopf- oder Stickerarbeit, die mit der Turissa „novomatic“ nicht spielend leicht auszuführen wäre. Wer an den Kauf einer neuen Nähmaschine denkt, sollte sich die neuzeitlichste von allen unbedingt vorführen lassen.

**TURISSA**  
novomatic

**725.-** netto  
Kassa

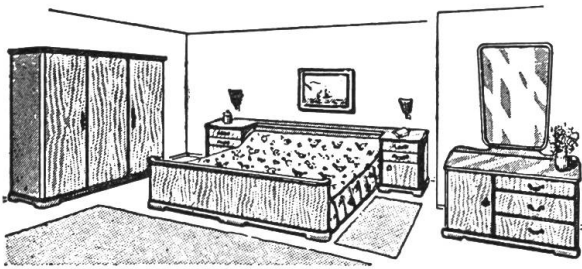
Preis komplett mit Koffer  
und allem Zubehör inklusive  
Zickzack-, Zierstich-  
und Knopfloch - Automatik

Auf Wunsch unverbindliche  
Vorführung und Erklärung des  
Teilzahlungsplanes in Ihrem  
Heim.



Offiz. TURISSA-Vertretung :

**G. Kaiser**  
Stans  Stansstaderstr. 15  
Telephon 84 12 12



Schlafzimmer  
Wohnzimmer  
Komplette Aussteuern



Polstermöbel  
Vorhänge  
aus eigener  
Werkstatt

**Felix Odermatt**

STANS

Telefon 84 13 87

**Dominiß Lussi & Söhne, Stans** *alt Spital*



76

*Grabdenkmäler  
Steinarbeiten in allen Natursteinsorten  
Haus- und Fassadenverkleidungen  
Treppen, Böden  
Fenstereinfassungen, Cheminées*

**Josef Businger Stans**

*Malergeschäft* Engelbergstraße 30 Telefon 84 21 05

 empfiehlt sich für Maler- und Tapeziererarbeiten

Teppiche für jeden Zweck / Für Extramaße empfehlen wir die schönen  
Handweb- und Waronteppeiche / Vorhänge, die Ihr Heim ver-  
schönern, wir besorgen Ihnen gerne die Konfektion  
sowie die komplette Montage / Neuzeitliche ar-  
beitsparende Bodenbeläge / Möbel / Bet-  
ten / Polstermöbel / Komplette  
Aussteuern / Einzelmöbel  
Victoria-Eschen-  
möbel



Telefon 841359  
Rohrmöbel / Gartenmö-  
bel / Gartenschirme / Liegestühle  
Standkörbe / Sonnenstoren / Lamellen-  
storen für Schaufenster und Wohnräume / Kin-  
derwagen / Stubenwagen / Kinderbettli / Couchbetten  
Couchdecken / Woldecken / Autodecken / Reiseartikel / Leder-  
waren / Campingartikel / Ia. Wagenblachen sowie Occasionsblachen





Wir danken Ihnen für Ihr Zutrauen und empfehlen uns für

**Kolonialwaren**

**Touristen-Proviant**

89

**prima Weine**

Telefon 84 14 16

**Fam. Sepp Odermatt, Stans-Oberdorf**

**Schwestern Frei, Weißwaren**

Telefon 84 13 43

56

Spezialgeschäft

Herren- und Damenwäsche

Herrenhemden nach Maß

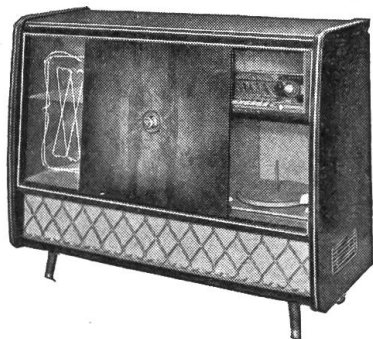
**Gebr. Theiler, Schreinerei, Stans**

Telefon 84 16 13

empfehlen sich höflich für

**Kücheneinrichtungen  
Einzelmöbel  
Umänderungen und  
Glaserarbeiten**

54



**Leo Blättler**

**Radiofachgeschäft Hergiswil**

**Telefon 75 16 66**

80



*„Belle amie“*

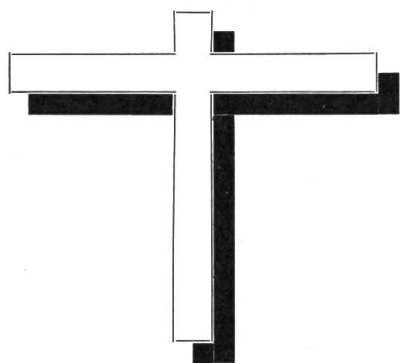


**Die neue Modefrisur für Herbst / Winter 1957 / 58**

Gerne beraten wir Sie über diese neue Frisur und empfehlen Ihnen unsere weichen  
haltbaren Dauerwellen

*A. Giezendanner, Stans, eidg. diplom. Damen und Herren Coiffeur*

# Kruzifixe



mit geschnitzten Holzkorpus von verschiedenen bekannten Bildhauern, oder Korpus aus Metall oder Hartguß in reicher Auswahl. Besuchen Sie bitte ganz unverbindlich unsere ständige Ausstellung. Stets großes Lager in gerahmten religiösen Bildern, Statuen, Gebetbüchern und Rosenkränzen sowie Weihwasserkesseln.

**Franz von Matt Stans Papeterie, Devotionalien**

Sie werden gut bedient in der

## **Kreuzbäckerei Stans**

**B. Christen-Wymann**

Engelbergstraße 6    Telefon 84 14 64    5% Rabatt

Gutes Brot <sup>78</sup>

Feine Backwaren

Ia. Zwieback

Kolonialwaren

## **R. Wagner-Rigert, Stans**

*Metzgerei - Wursterei*

**Spezialität Schinken**

75

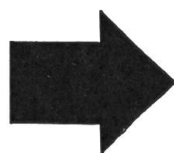
empfiehlt sich der werten Bevölkerung bestens  
Telefon 84 16 31

## Post-Tarife Schweiz

<i>Briefe</i> , Briefpapiere und Geschäftspapiere:	<i>Rp.</i>	dazu für je weitere 10 Fr. oder Bruchteil	<i>Rp.</i>
a. bis 250 g (im Umkreis von 10 km = 10 Rp.)	20	bis 100 Fr.	10
b. über 250 bis 1000 g ganze Schweiz	30	dazu für je weitere 100 Fr. oder Bruchteil	
<i>Postkarten</i> : einfache	10	bis 1000 Fr.	20
doppelte (mit Antwort)	20	über 1000.— bis 2000.—	300
<i>Drucksachen</i> :		<i>Einzugsaufträge</i> : Taxe der eingeschriebenen	
a. gewöhnliche (adressierte) bis 50 g	5	Briefe, dazu eine vom Absender zu ent-	
über 50—250 g	10	richtende Einzugstaxe von	20
über 250—500 g	15	Uebergabe an Betreuung und Protest	20
über 500—1000 g	25	<i>Postanweisungen</i> (Höchstbetrag 10,000 Fr.):	
b. ohne Adresse:		bis 20 Fr.	20
bis 50 g	3	über 20 bis 100 Fr.	30
über 50—100 g	5	dazu für je weitere 100 Fr. (bis 500 Fr.)	10
c. zur Ansicht (zusammen für den Hin- und		dazu für je weitere 500 Fr. od. Bruchteil dav.	10
Rückweg): bis 50 g	8	<i>Eilzustellung</i> (Expressen), nebst ordentlicher	
über 50—250 g	15	Beförderungstaxe:	
über 250—500 g	20	1. von Sendungen bis 1 Kg, Post- und Zah-	
500—1000 g	30	lungsanweisungen mit den Beträgen:	
<i>Blindenschriften</i> : gratis (Höchstgewicht 7 kg)		a. im Umkreis von 1½ Km oder im ge-	
<i>Warenmuster</i> :		schlossenen Dorfgebiet	80
a. gewöhnliche (adressierte) bis 250 g	10	b. für jeden weiteren ½ Km mehr	40
über 250—500 g	20	2. von Sendungen über 1 Kg:	
b. ohne Adresse bis 50 g	5	a. im Umkreis von 1½ Km usw.	100
über 50 g: wie unter a hievor		b. für jeden weiteren ½ Km mehr	50
<i>Einschreibung</i> für alle Sendungen hievor	20	<i>Telephon-Gesprächstaxen</i> :	
<i>Pakete</i> (Stücksendungen):		im Ortsverkehr für jedes Gespräch	10
a. bis 250 g	30	Ferngespräch zur Tageszeit für je 3 Minuten	
b. über 250 g bis 1 Kg	40	oder Bruchteil:	
c. über 1 bis 2½ Kg	60	bei Entfernungen	
d. über 2½ bis 5 Kg	90	bis ca. 10 Km	20
e. über 5 bis 7½ Kg	120	von ca. 10—20 Km	30
f. über 7½ bis 10 Kg	150	von ca. 20—50 Km	50
g. über 10 bis 15 Kg	200	von ca. 50—100 Km	70
h. über 15 bis 50 Kg je nach der Entfernung.		über 100 Km	100
Auskunft am Postschalter.		Zuschlag für jede Gesprächseinheit bei Be-	
<i>Wertsendungen</i> (Wertangabe unbeschränkt)		nützung einer öffentlichen Sprechstation:	
nebst vorstehender Stücktaxe:		im Ortsverkehr und bis auf 10 Km per	
a. für Wertangaben bis 300 Fr.	20	3 Minuten	10
b. für Wertangaben über 300 bis 500 Fr.	30	im übrigen Verkehr	20
dazu für jede weitere 500 Fr. oder Bruchteil	10	<i>Telegramm-Taxen</i> :	
<i>Nachnahmen</i> (Gebühr nebst ordentlicher Be-		Bis 15 Worte	Fr. 1.25
förderungstaxe): für Beträge bis 5 Fr.	15	jedes weitere Wort	—,05
für Beträge über 5 bis 20 Fr.	20		

## Post-Tarife Ausland

<i>Briefe</i> , bis 20 g	<i>Rp.</i>	<i>Einschreibung</i> aller vorgenannten Sendungen	<i>Rp.</i>
für je weitere 20 g	40	(einschließlich Empfangschein)	40
<i>Postkarten</i> , einfache	25	<i>Wertbriefe</i> , gewöhnliche Brieftaxe, dazu	
doppelte mit bezahlter Antwort	50	Einschreibtaxe	40
<i>Geschäftspapiere</i> , für je 50 g	10	Werttaxe für je 300 Fr.	50
Mindesttaxe	40	<i>Antwortscheine</i> , Verkauf durch die Poststellen,	
<i>Drucksachen</i> , für je 50 g	10	das Stück	50
<i>Blindenschriften</i> , bis 7 kg unentgeltlich		der Umtausch ausländischer erfolgt durch die	
<i>Warenmuster</i> , für je 50 g	10	Poststellen gegen Frankomarken im Werte	
Mindesttaxe	20	von 40 Rp. Umtauschfrist unbeschränkt.	
<i>Päckchen</i> , für je 50 g	15	<i>Eilzustellung</i> (vom Absender zu entrichten):	
Mindesttaxe	75	a. für Briefpostsendungen	80
		b. für Pakete	1.10



**Gesellschaftsfahrten**  
**Hochzeitsfahrten**  
**Vereinsausflüge**

mit bequemem Car-Alpin  
zu mäßigen Preisen

Höflich empfiehlt sich

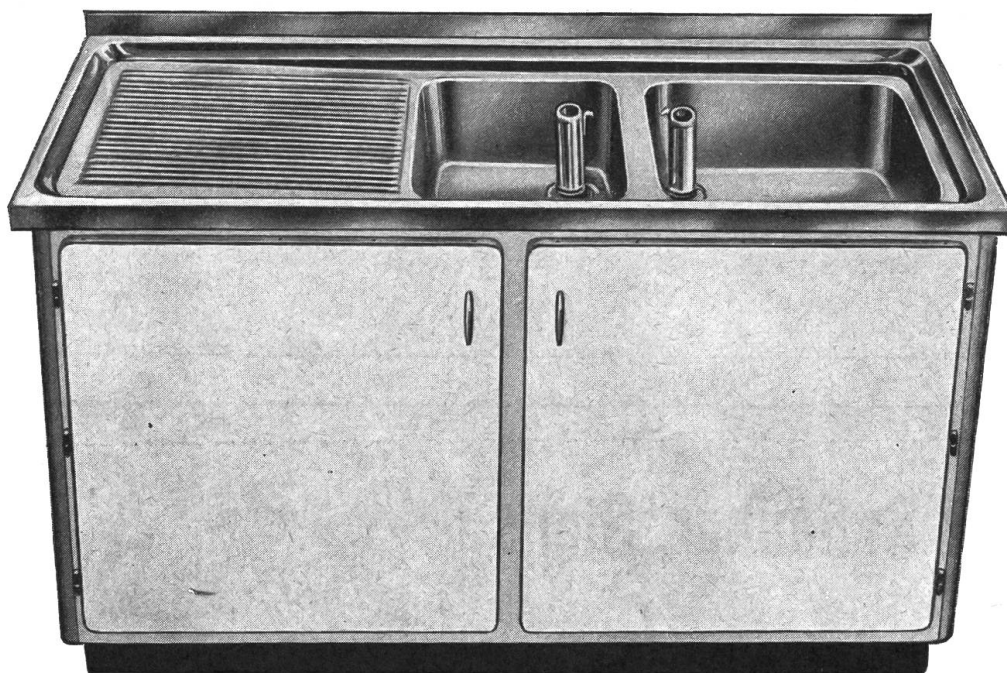
**Gottfried Waser**  
**Stans** *Auto-Unternehmungen*

Telefon 84 22 22 / 84 22 24

Postauto-Halter der Postkurse Hergiswil – Beckenried und Beckenried – Emmetten

# Chromstahl-Spültische

erfüllen alle Ansprüche der täglichen Küchenarbeit.  
Sie sind unverwüstlich, leicht zu reinigen und ver-  
schaffen jeder Küche ein gepflegtes Aussehen.



48



**Spenglerei**

**Sanitäre Installationen**

**Stans**

**Tel. 841110**

**A**schermann-  
**A**mrhein **Stans**



Spezialitäten:

Kaffee

alle Lebensmittel

Weine

Spirituosen

Rauchwaren

32

**Josef Scheuber, Stans**

*Malergeschäft*

85

Telefon 84 11 96

Bau- und Möbeldmalerei  
Schriften, Dekorationen  
Tapezierer-Arbeiten  
Antik-Renovationen  
Heraldische Arbeiten

Sorgfältige Ausführung  
bei günstiger Berechnung

**Josef Thalmann Stans**

*Stiegen und Böden*

52

Abschleifen von alten und neuen Böden  
Telefon 84 12 59

*Neuenburger*  
**VERSICHERUNGEN**



**AUTO  
UNFALL  
HAFTPFLICHT  
FEUER - DIEBSTAHL  
WASSER - GLAS  
TRANSPORT  
LEBEN**

**OTTO DÖNNI  
GENERALAGENTUR - STANS**



# Seit 100 Jahren

steht die Rentenanstalt im Dienste des Schweizervolkes. Sie ist auf dem Gedanken der Gegenseitigkeit aufgebaut und kennt nur das eine Ziel: ihren Versicherten zu dienen. Heute stehen bei ihr rund 700 000 Policen in Kraft, und sie ist nicht nur die älteste, sondern auch die größte schweizerische Lebensversicherungsgesellschaft und eine der bedeutendsten in Europa. Seit ihrem Bestehen hat die Rentenanstalt über

## 3 Milliarden Franken als Versicherungsleistungen

ausbezahlt, davon allein rund 600 Millionen Franken an Ueberschußanteilen an ihre Versicherten.

**Alle Ueberschüsse kommen unsern Versicherten zu**



## RENTENANSTALT

**SCHWEIZERISCHE LEBENSVERSICHERUNGS- UND RENTENANSTALT**

Hauptsitz in Zürich, Alpenquai 40

Auf Gegenseitigkeit

Gegründet 1857

Aelteste und größte  
schweizerische Lebensversicherungsgesellschaft

Generalagentur Luzern, J. Wyß, Schwanenplatz 4, Tel. 041 35 6 35

Mitarbeiter:

Ed. Schallberger, Hauptinspektor, Ennetmoos, Tel. 84 14 17

Fritz Helfenstein, Bezirksvertreter, Sarnen, Lindenstraße, Tel. 85 23 88

Walter Gerber, Bezirksvertreter, Diechtersmatt, Giswil

92



## E. Ettlin-Waser, Stans



WERKSTATT FÜR INNENAUSBAU  
VON WOHNÄRÄUMEN  
UND HANDWERKLICHE MÖBEL

STILMÖBEL, POLSTERMÖBEL  
KIRCHENARBEITEN

Stansstaderstraße 42 Telefon 84 16 64

## von Atzigen-Küng, Alpnach *Stoffe und Resten*

Telephon 76 13 06

Prompter Zuschneidedienst 83

Sie finden stets eine reichhaltige, schöne Auswahl in Stoffen, Unterwäsche, Strümpfen, Halstüchern, Blusen, Pullovers, Wolle, Schirmen, sowie sämtliche **Mercerieartikel** bei uns. **Immer günstige Resten!**

## Rheuma äußerlich LESS

**LESS-Rheuma-Heilsalbe** hat wohltuend gezielte **Tiefenwirkung**. Die Schmerzen verschwinden rasch **ohne Röten, ohne Brennen** der Haut, **kein Beschmutzen** der Wäsche, sparsam im Gebrauch, angenehmer Geruch. Fr. 4.90, Großtube Fr. 9.— in **Apotheken** und **Drogerien** erhältlich. In chronischen Fällen empfiehlt sich die erweiterte KUR mit Reviso.

## Rheuma innerlich REVISO

Durch **Reviso** kräftige **Ausscheidung** von **Harnsäure** und **Entwässerung** der Gewebe. Wohlgeschmeckendes Kräuterheilmittel. Fr. 4.95, Fr. 11.20, Fr. 20.55 in **Apotheken** und **Drogerien** erhältlich.

**LESS und REVISO: HILFE bei Rückfällen**

## Gut wirkt Hausgeist-Balsam

bei empfindlichem Magen als Heilmittel aus Kräutern **gegen Magenbrennen, Blähungen, Völlegefühl, Brechreiz, Unwohlsein und Mattigkeit**. «Schwere» Essen, die oft Beschwerden machen, verdauen Sie leichter. Machen Sie einen Versuch, indem Sie wohlschmeckenden **Hausgeist-Balsam** bei Ihrem **Apotheker** oder **Drogisten** jetzt holen. Fr. 1.80, Fr. 3.90, kleine KUR Fr. 6.—, Familienpackung Fr. 11.20.

**Nehmen Sie Hausgeist-Balsam nach jeder Mahlzeit!**

Wo nicht erhältlich, durch die Lindenhof-Apotheke, Rennweg 46, Zürich 1. Telephon (051) 27 50 77.

# 3%

## Die Bank

hat meine Begeisterung zum Sparen geweckt  
und mein Geld

**bringt vorteilhafte Zinsen**

Wir freuen uns auch Ihnen ein Sparheft eröffnen zu dürfen.

**Obwaldner Gewerbebank  
Sarnen**

## Behörden

### Bundesrat:

Dr. Hans Streuli, Finanz- und Zolldepartement (Bundespräsident)	Richterswil	1892
Dr. Thomas Holenstein, Volkswirtschaftsdepartement (Vizepräsident)	Bütschwil	1896
Dr. Philipp Etter, Departement des Innern	Menzingen	1891
Dr. Max Petitpierre, Politisches Departement	Neuenburg	1899
Dr. Markus Feldmann, Justiz- und Polizeidepartement	Glarus/Bern	1897
Chaudet Paul, Militärdepartement	Corsier	1904
Lepori Giuseppe, Post- und Eisenbahndepartement	Lopagno	1902

### NIDWALDEN:

**Nationalrat:** Dr. J. Odermatt, Buochs. — **Ständerat:** Werner Christen, Wolfenschießen.

**Regierungsrat** (Amtsperiode 1955—58):

Zraggen Ernst, Landammann 1957/58, Vermessung und Verkehrswesen	Hergiswil	1896
Odermatt Josef, Dr. jur., Landesstatthalter 1957/58, Erziehungsdirektor	Buochs	1892
Joller Remigi, Baudepartement	Stans	1891
Blättler Remigi, Militärdepartement	Hergiswil	1899
Blättler Werner, Landwirtschaftsdepartement	Wolfenschießen	1905
Flühler Adolf, Chef des Gemeindedepartements und Fabrikwesens	Oberdorf	1894
Frank Josef, Armen- und Vormundschaftsdirektion	Ennetbürgen	1903
Wyrtsch Josef, Polizeidirektor, Chef des Steuerwesens	Buochs	1902
Odermatt Otto, Amt für Maß und Gewicht	Oberdorf	1891
Murer Emil, Finanzdirektor	Beckenried	1892
Gräni Alfred, Dr. med. vet., Lebensmitteldirektion	Stans	1907

**Obergericht:** Paul von Moos, Hergiswil (Präsident), Alois Zumbühl, Wolfenschießen, Paul Niederberger, Oberdorf, Adolf Gander, Beckenried, Josef Meyer, Buochs, Justin Agner, Ennetbürgen, Eduard Lussy, Stans, Arnold Durrer, Stansstad, Otto Blaettler, Stans, Ernst Rengger, Stans.

**Kantonsgericht:** Lic. jur. Paul Amstad, Beckenried (Präsident), Eduard Müller, Hergiswil, Remigi Christen, Wolfenschießen, Peter Flury, Stansstad, German Murer, Beckenried, Alois Mathis, Ennetbürgen, Ernst Camenzind, Buochs, Alfred Odermatt, Ennetmoos, Eugen Wyß, Stans.

**Landrat:** Niederberger-Meier Josef (Präsident), Amstad Oskar (Vizepräsident). **Stans:** von Matt A., Stöckli X., Wyß A., Zelger E., Zumbühl W., Lussi W., von Holzen O., Durrer K., Engelberger E., Odermatt J., Niederberger G., Müller G. **Ennetmoos:** Schallberger E., Christen J., Barmettler A. **Dallenwil:** Niederberger J., Niederberger-Meier J., Joller J. **Stansstad:** Ineichen G., Amstutz J., Hermann Jost, Praloran Th. **Oberdorf:** Lussi A., Lussi J., Scheuber Frz., Flühler W., von Büren Frz. **Buochs:** Wyrtsch J., Wyrtsch J., Barmettler A., Wyrtsch J., Zimmermann H., Achermann E., Camenzind E. **Ennetbürgen:** Frank A., Agner J., Hug E., Risi W. **Wolfenschießen:** Niederberger K., Gabriel A., Waser A., Zumbühl F., Blättler A. **Beckenried:** Amstad O., Murer G., Murer P., Murer R., Amstad J., Käslin P. **Hergiswil:** Keiser E., Siegwart H., Schmidiger R., Müller E., Lussi W., Truttman E., Räber A., Oetiker E., Hug J. **Emmetten:** Würsch E., Würsch A.

### OBWALDEN:

**Nationalrat:** Dr. jur. H. Ming, Sarnen. — **Ständerat:** L. von Moos, Sachseln.

**Regierungsrat:**

von Moos Ludwig, Landammann, Polizeidepartement	Sachseln	1910
Odermatt Gotthard, Dr., Landesstatthalter, Militärdepartement	Sarnen	1902
Ettlin Anton, Staatswirtschaftsdepartement	Kerns	1890
Amrhein Hermann, Finanzdepartement	Engelberg	1904
Heimann Oskar, Departement des Vormundschafts- und Armenwesens, sowie Gemeindedepartement	Alpnach	1904
Ming Hans, Dr. jur., Justizdepartement	Sarnen	1904
Gasser Hans, Baudepartement	Lungern	1902

**Obergericht:** Gander J., Dr. jur., Engelberg (Präsident), Eberli J., Förster, Giswil (Vizepräsident), Kuchler A., Alpnach, Amstalden Jos., Wilen, Fäßler Karl, Dr., Alpnach, Durrer Job, Kerns, Wirz Th., Sarnen.

**Kantonsgericht:** Durrer F., Dr. jur., Alpnach (Präsident), Berchtold-Halter J., Giswil (Vizepräsident), Imfeld Th., Lungern, Infanger E., Engelberg, Ettlin A., Sarnen, Gasser K., Sachseln, Amgarten B., Lungern.

**Kantonsrat:** Sarnen: Wirz W., Imfeld J., Burch G., von Wyl Aug., Dillier-Wyrtsch Chr., Durrer O., Burch J., Läubli G., von Wyl Alois, Kiser J. **Kerns:** Michel Johann, Melchtal, Bucher Arnold, Bucher August, Blättler Emil, Ettlin Arnold, Windlin Arnold. **Sachseln:** von Moos Albert, Rohrer Jos., Spichtig Josef, Omlin Alois. **Alpnach:** Heß Oskar, Annen Josef, Bäbi Johann, Langensand Walter, Lüthold Ernst. **Giswil:** Abächerli Hermann, Berchtold Siegfried, Halter-Enz Josef, Durrer Arnold. **Lungern:** Vogler Hans, Gasser Hans, Imfeld Siegfried. **Engelberg:** Höchli Alexander, Heß Eugen, Hurschler Josef, Matter Hans.

# Baumaterialien Hoch- & Tiefbau

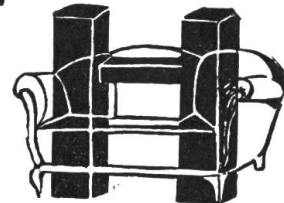
## **Pius Christen Stans**

Telefon 84 11 70

5

## **Fam. Bl. Hug-Felchlin, Stans.**

Betten - Möbel  
Federzeug  
Vorhänge - Linoleum



38

## **Franz Imboden, Stans**

*Bau- und Möbelschreinerei*

Telefon 84 12 26

93

Spez. Türen- und Fensterfabrikation, moderne Kücheneinrichtungen mit Kunstharzbelag